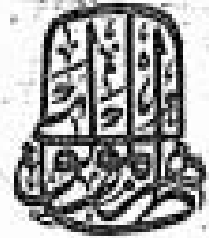


صاحبی ، مدیری ، محرری :



اسلامك نفعنه خادم مقالات
مع التثکیر قبول ونشر اولونور
يازاتك شخصيتي دكل، يازاتك احميتي
نظر دفته آيتي.

كلن يازاتلار دن شايان قبول كوردولنلر:
تاريخ ميراسيله درج ايدولير.

عدد : ۱۸

مخمس

۱۳۳۸

علمی ، ادبی ، اجتماعي رشید بلك شهرى
مجموعه در

۱۳۴۰ ربيع الاخرينه مخصوص نسخه

اداره خانه سى : شهرزاده باشنده

تعالى اسلام

جميى مركز عمومى

مركز توريى :

باب عالي جاده سنده (اتحاد

تجارت) كتيخانه سى

آبونه بلالى :

سهلگى ۱۲۰ غروش

آلتى آيتى ۶۰

اوج آيتى ۳۰

جلد : ۲

مدرجات :

مخمس تصوفى : نوكل و سى - طاهر المولوى . صوفيه نك اعتقادى - شيخ عبدالباقي .

مخمس اتقادي : ان الله معنا - محمد شرف الدين . مخمس صاحبى عليهه دعوى - طاهر المولوى . فرانسجه
(عالم اسلام) مجموعه سنك مخمس بر مکتوب . (مطلبه جيتاق و كوفى يائى) اثرى حقنده - سعدى .

مخمس ادبى : نعت شريف - احمد مختار . نعت شريف - پشاز شادى . غزل و قطعه - سعود المولوى .
مخمس قارئله حسب حال - صالح صائم . اى بكاي مديد - على طيار . محروم اولايديم -
امين خاكي . شمس الدين افنديك زفاني و تاريخ ارمحالي - طاهر المولوى . تعالى اسلام جمعيتندن .

محل تصنیف

توکل و سعی

(بکین نسخه در مایه)

ترجیح نه دن نخبیران توکل زابر جهد

واکتساب

و حیوانلرینک توکلی چالیشمایه و قازانمایه ترجیح ایتمه لری ؛
له گفتند ای حکیم باخبر الحذر دفع لیس یعنی عن قدر
حذر شوریدن شور و شرس و توکل کن توکل به ترست
خدا نجه مزن ای تند و تیز تا نکیرد هم قضا بانوسنیر
یده باید بود پیش حکم حق تا نیاید زخم از رب الفلق
مالی : آرسلا نك افاده سی اوزه دینه حیوانلر
بدیلرکه :

ای حکیم آگاه ! احتراز و احتیاطدن
از کج . چونکه : قدره قارشی حذرک تأثیری
ایلاماز . حذر ؛ فته و شر احدانه چالیشمق
بمکدر . کیت ، متوکل اول که توکل ؛ الک ای بر
یشدر . قضانک خشمه او غرامق ایسته مزنه ک
درله نجه له شه به قالقیشما . اللهک قهزینه دوچار
یلامق ایچین حکم الهی به برأولو کی تسلیمیت
و سترمک لازمدر .

ترجیح نهادن شیر جهد و اکتساب را

بر توکل و تسلیم

« آرسلا نك چالیشوب قازانمای توکل و تسلیمه ترجیحی ؛
گفت آری در توکل رهبرست این سبب هم سنت پیغمبرست
گفت پیغمبر با آواز بلند با توکل زانوی اشتر بند
رمزالکاسب حیب الله شو از توکل در سبب کاهل شو
مالی : آرسلا ن جواباً :

ای اوت . توکل ؛ بر رهبردر ، فقط اسبابه
تثبت ده سن سنیه دندر . رسول اکرم صلی الله
علیه وسلم حضرتلری ؛ کند یسندن استقنا ایدن
برینه ده وه شک دیزخی توکل ایله باغلا ، یعنی :

« قالقما سین دیبه ده وه شک دیزخی باغلا دقندن صوکر
متوکل اوله دیمش ، هم ده بواصری بوکسک سسله
ونظر انتباهی جالب بر طور ایله و بره شدر (*) .

« قا انار ؛ اللهک سه وکیلی قولیدر » حدیثنده کی
نکته به دقت ایت : بناء علیه توکل خطیله اسبابه
توسل خصوصنده تنبک ایتمه . دیدی .

ترجیح نهادن نخبیران توکل را بر اجتهاد

« حیوانانک توکلی چالیشمایه ترجیحی : »

قوم گفتندش که کتب از ضعف خالق لقعه تزویردان مقدار خلق
نیت کسی از توکل خوبتر چیست از تسلیم خود محرومتر
بس کر برند از بلا سوی بلا پس جهند از مار سوی اژدها
مالی : حیوانلر دیدیلرکه :

— چالیشمق ؛ خلقک ضعف اعتقادندن
ایلری کلشدر . کسب ؛ صاحبک بوغازینه کوره ،
یعنی حرص و طمعی دزخه سنده بر تزویر لقعه سیدر .
توکلدن داها کوزمل بر کتب اولاماز . تسلیمیتدن
داها سه وکیلی بر خصلت وار میدر ؛

انسانلرک چوغی بالانک برندن دیکرینه قاجار
ویلانک اوکندن اژدرها آغزینه طوغرو فرار
ایدر ، یعنی بلا صاندیغی توکلی بیراقیرده اصل
بالانک بویوکی اولان کسه آیلیر .

حیله کرد انسان که حیلهش دام بود
آنکه جان پنداشت خون آشام بود
در بخت و دشمن اندر خانه بود
حیله فرعون زین افسانه بود

صد هزاران طفل کشت آن کینه کش
وانکه اومی جست اندر خانه اش

مالی : انسان ؛ توکلی بیراقوب اکتسابه
آتیلماق صورتیله حیله کارلقه قالقیشیر . حال بوکه
او حیله ؛ اونک طوزاغی و روح ظن ایتدیکی دشمن
جانی اولور . قانی قایماق تدبیر یله قورتولدیم و غمه
دوشرده دشمنک او ایچنده صافلی بولوندیغنک فرقه

(*) امر نبوی (اعقل بعیرک . . .) دیبه باشلار .
راویسی ده (معاذ بن جبل) رضی الله عنه در .

صوفیه نك اعتقادی

(۱۶) بی بی سید محمد مابعد

شرف و فضیلتك اكیوکی رسول اکرم و بی
محترم صلی الله علیه وسلم اقتد من حضرت تلیك سنن
شریفه سی احیا و اخلاق سنیه محمدیه ایله تخلیق ایدوب
اخلاق فاسده و ذمیه دن نفسی پاك و میرا المکدر .
ای اوغل صباحدن آقشاهه قدر قلبکده برکسه به
غل و غش اولمادی جالده کونکی کچیرمه قادر اوله
بیلور ایپك بویه جه یاپ ای اوغل بو نیم ستمدن در .
نیم ستمی احیا ایدن بی احیا ایدر بی احیا ایدن جتده
بنمله برادر ، مألده اولان ، یانی ان قدرت ...
حدیث شریفی صوفیه نك دستور اعمالدر .

حضرات صوفیه نك المقدس املمری و مسلک
مبجللری سنن سنیه احمدیه بی احیا اولوب غل و غشدن
طهارت صدور آنلرجه اهم اموردر . بوسیلله نائل فضل بی
شمار و سیفانك منشائی اولان حجاب و منصب
دنیروی دن بالکلیه فارغ و آتقی رضای خدایه طلبکار
اولمشلدر . صوفیک نفسی مزابل عجب وریا و مذلت
حرص دن یادن تطهیر و نور تواضعه قلبی تنور
اولوب هیچ بر مؤمنی کندی نفسندن ایرماق
و برکسه به نظراً حقارتله باقامق و احوال ذمیه نك
مصدری اولان نفس اماره بی نور روح منقوخ ایله
پاك و منور ایدوب مطمته حاله کتیرمك و غل
و غش دن آزاده اولوب [بزاهل جتک قلبلرندن
غل و غش و حقد و حسدی چیقاریر ، بر لرکینه فاردهش
اوله رق آنلر جنت سریرلری اوزره یکدیگرینه
مقابلدرلر] مألده اولان [و ترعنا مافی صدورهم
الایة ...] سربینه مظهر اولمقدر .

فی الحقیقه الله ایله مألوف و محبة الله ایله مشغوف
اولان بر قلب آگاهده غل و غش فصل باقی اوله بیلور که
بتون هواجی نفوس و ظلمات طایمندن صافی اولمش
و نور توفیق ربانی بی بولمشدر .

وارماز . نیته کیم فرعونك مدبرانه حیله سی بو حکایه قیاندن
ایندی . او کیندار حریف ؛ بیکارجه بی کناه چو جوخی
اولدور تمشکن ارادینی ؛ کندی سر اینده بسله نیوردی .
دیده ما چون بی علت دروست روفنا کن دید خود در دبدوست
دید مارادید او تم العوض یانی آیدر دید اوکل غرض
مالی : مادام که بزم کوزیمزده بر جوق علت
وارد و حقیقتی کورمکدن عاجزدر ؛ او حالده کندی
کوروشکی دوستك کوروشنده افنا ایله . اونك
نظری ؛ بزم نظریمزه نه کوزهل بر عوض اولور
اونك مشاهده معنده مقاصد و مطالبك کلیسی
بولونور . یعنی : سن ؛ قدرت و اراده بشریه کی
اللهك اراده و مشیتده فانی قیل ، اسباب معیشت
تحصیلده اونی کندیگه وکیل اتخاذ ایت .

تا پسر کویا و تا پویا نبود سرکیش جز کردن نایا نبود
چون فضولی کشت و دست و پا نمود در عنا افتاد در کورو کیود
جانهای خاق پیش از دست و پا می پریدند از وفا اندر صفا
چون با صرا ابطوا بندی شدند حبس خشم و حرص و خرسندی شدند
ما عیال حضرتیم و شیر خواه گفت الخلق عیال الاله
آنکه اواز آسمان باران دهد هم تواند کوز رحمت نان دهد
مالی : چو جوق ؛ لا قیردی اتمه به و بور و منه به
باشلامدن اول باباسنك اومورنده کزدر بیلیر .
فضوللق ایدوب ده آلی ، آیاغی قوللا نمایه باشلا نجه
زحمت و مشقته دوشر .

انسانلرک آلی ، آیاغی خلق اولونمادن مقدم
روحلری ؛ وفادن صفایه طوغرو اوچارلردی .
(ابطوا) امریله بدن حبسنه کیرنجه غضب ،
حرص ، قناعت کبی قیود ایله مقید اولدیلر .
تر ؛ حضرت حقك رزق بکله بن عائله سی ر .
علیه الصلاة والسلام حضرتلری (الخلق عیال الله)
بویورمشدر () آساندن رحمت یاغدیران الله ؛
کمال مبرحتندن جالشه قسزین اکمک و یرمه به
مقتدردر . مابعدی وار

ظاهر المروری

(*) حدیث شریف : خلق ؛ اللهك عائله سیدر .
مخلوقاتی اینجندن حقك الی زیاده سه و دیکی ؛ عائله سی زیاده
سه و ندر ، مألده در .

قولاً وفعلاً وحالاً سن رسول الله متابعتك
[يا محمد مؤمنك سويله كه الامني سويلور ايسه كز بكا
اتباع ايديكز كه الله دهنه سزله محبت ايتسون] مائنده كي
[قل ان كنتم تحبون الله ...] نظم جليلي مؤدا سنجه
رضا و محبت الهيه بي جلب ايتساردر . بو آيت
كريمه دن مستبان اوله جني وجهله رسول الله متابعت
عبدك دهنه محبتك دليل و قولك جناب بي اكرمه
متابعتك ، كافاني محبت رب جليل اولوب بين الناس
متابعت رسولده كيم اكل ايسه محبة الله دهنه دخی
اولمسه افضل در .

حالبو كه طوائف اسلاميه آرم سنده صوفيه
رسول الله صلى الله عليه وسلم افند من حضرت تليته حسن
اتباع خصوصنه بجهله دن زياده ظفرياب اولمشلر .
[يتقرب عليه السلامك سزله ويرد يكني و يا امر ايتديكني
اخذ ايدك ، سزله حلالدر . نهی ايتديكندن اجتناب
ايدك ، الله تعالى دن قورقوب رسولنه مخالفتدن
صافيكز ، عقاب الهی شديددر] ، مائنده كي [وما آتاكم
الرسول ...] . كريمه جليله سي مؤدا سنجه اقوال
بي صاحب كاله حقيقه اتباع ايدك كز كي تهجد ،
نوافل ، صوم ، صلاة و سائر مثالي عبادات و طاعاتده
جد و اجتهاد خصوصنده دخی افعال سنیه محمدیه به
تماماً و افقت ايدوب نائل كالات بي حساب اولمشلر در
عبدالواحد بن زيد حضرت تليستك تمر يقته نظر اصوصوفيه
عقللري سن سنیه به متابعت خصوصنده كي هم تليري
اوز ربه اقامه و قللري بوجهته اماله قلوب نفس
اماره لرستك شرندن كندلري حقه حواله و عظمت
ذوالجلال و الجماله قارشو بحجز و افتقارلري اعتراف
ايه هستي موهوملري ازاله ايدن كنه لر در .

نيت كيم بي ديشان افند من حضرت تليري [سبحانك
ما عبدناك حق عبادتك يا معبود سبحانك ما عرفناك
حق معرفتك يا معرّف] بيور مشلر و رب اعظمه قارلري

بيان عجز و افتقار ايتساردر . في الحقيقه عالمده كي
بتون فنا لقلرك مني بالكر كندني كورمك و عجزلري
اعتراف ايتمه مكده در .

عظمت كبريايه قارشو عرض افتقار و شرور
نفس مغروردن حقيقه حقه اعتصام آنحق صفای
معرفته باطنده كشف حاصل و نور يقين ايله
منشرح الصدر اولوب تجليات سبحانيه بي قابل و بساط
قرب رحمانيه وصول سبي ايله نجات مرتبه سینه
نائل و سرلري ماسوي الاهدن بالكلية تطهيره قائل
و مائل اولان صوفيون حضراتنه ميسر در .

ذيراماسوي اويله بر آتش در كه آندن بر شرر
سالكك قلبنده بولمسه بتون طلعي ياقار . قلب
رحمتك سيد لولاكي آتش ماسوي دن پاك ايدن
رب قدیر صوفيه نك باطنی ده سن سنیه احمدیه به فرط
اتباعلري سبيله بالتبع خس و خاشاك سوادن تطهير
و آنك دائماً مولا سندن استغاثه ايتك جهته ميلي
تقدير بيور مشدر .

بنابرین طائفة جليله صوفيه تأديب نفس ایدمه رك
هر زمان جانب حقه عرض افتقار و آينه قلبلري
صيقل ذكر الله ايله جلادار ايتساردر اوسرات مجلاده
جمال باكمال خدای مشاهده دن بر آن خالی اولمد قلري
كي (من عرف نفسه فقد عرف ربه) بدلولنجه
بر دقيقه دخی نفسلري مطالعه دن خالی اولما مشلر در .
معرفت نه از معرفت ليله منوط اولديني كي عندا المحققين
« معرفة الله ده معرفت نفسه من جوطدر . » حاصل كلام
آنقا عرض مرام اولديني اوزره سنت بيضميريه به
كلامي حقها اتباع ايدن اجله صوفيه آب زوي
اهل سنت اولوب علمای اهل سنتك قسم اعظمي
صوفيه دن اولديني ترجمه حالاري صرم سنده ذكر
اولنه جقدر ان شاء الله و ما توفيق الا بالله .

مرلري بنده سي عبدالباقی